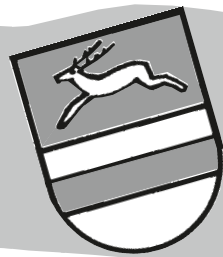


Ortsnachrichten ETTENKIRCH



Herausgeber: Ortsverwaltung 88048 Ettenkirch, Tel. 07541/203 55380, ortsverwaltung.ettenkirch@friedrichshafen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Ortsvorsteher Achim Baumeister o.V.i.A.

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Tel. 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

Freitag, 18. September 2026

Nummer 38



**Achtung
Schule hat begonnen!**



Eine Verkehrssicherheitsaktion im Bodenseekreis



ÖFFNUNGSZEITEN

DER ORTSVERWALTUNG ETTENKIRCH

Bitte beachten Sie unsere Öffnungszeiten!

Das Rathaus Ettenkirch ist in der kommenden Woche wie folgt geöffnet:

vormittags:

Montag – Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

nachmittags:

Montag: 14:00 – 17:00 Uhr

Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr

Sprechzeiten des Ortsvorstehers

Nach telefonischer **Voranmeldung**.

Ortsverwaltung Ettenkirch hat neue Telefonnummern

Die bisherigen Telefondurchwahlnummern der Ortsverwaltung Ettenkirch und der zugehörigen Einrichtungen wurden auf neue, fünfstellige Telefondurchwahlnummern umgestellt.

Bei Anrufen außerhalb von Friedrichshafen muss die Vorwahl für Friedrichshafen (07541), die Durchwahl der Stadt (203) und die entsprechende Nummer gewählt werden. Bei Anrufen innerhalb Friedrichshafens muss nur die Durchwahl 203 und die entsprechende Telefonnummer gewählt werden.

Ab sofort gelten folgende Telefonnummern: Ortsverwaltung Ettenkirch 07541 203-55380;

Städtischer Kindergarten Ettenkirch 07541 203-55940 und Bücherei Ettenkirch 07541 203-55395.

Die bisherigen Rufnummern funktionieren noch bis Mittwoch, 30. September 2026.

Alle Informationen zur Ortsverwaltung Ettenkirch finden Interessierte unter www.ettenkirch.de.



**AMTLICHE
MITTEILUNGEN****Oberbürgermeister Blümcke lädt zum
Seniorenachmittag ins Graf-Zeppelin-Haus ein**

Oberbürgermeister Simon Blümcke lädt alle Häfler Mitbürgerinnen und Mitbürger ab 70 Jahren herzlich zum Seniorenachmittag am Donnerstag, 15. Oktober in den Hugo-Eckener-Saal des Graf-Zeppelin-Hauses ein. Der Seniorenachmittag ersetzt die bisherigen Seniorenschifffahrten.

Beginn ist um 14 Uhr. Der Einlass ist bereits ab 13 Uhr. Die Seniorinnen und Senioren erwartet ein unterhaltsamer Nachmittag mit einem abwechslungsreichen Musikprogramm und interessanten gemeinsamen Stunden.

Die Karten für den Seniorenachmittag werden am Dienstag, 22. September ab 8 Uhr in den Ortsverwaltungen sowie im Bürgeramt Fischbach ausgegeben. Im Haus Sonnenuhr gibt es am Mittwoch, 23. September von 13.30 bis 17 Uhr Karten. Restkarten sind ab Montag, 28. September in der Tourist-Information Friedrichshafen erhältlich.

Karten erhalten ausschließlich Seniorinnen und Senioren ab 70 Jahren mit Wohnsitz in Friedrichshafen. Zur Ausgabe der Karten bitte den Personalausweis mitbringen. Pro Person werden maximal zwei Karten ausgegeben. Für die Veranstaltung im Graf-Zeppelin-Haus stehen ausreichend Karten zur Verfügung.

**Landesweite Sicherheitsbefragung auch in
Friedrichshafen**

Das Institut für Kriminologische Forschung Baden-Württemberg (KriFoBW) startet im September 2026 die zweite Sicherheitsbefragung in Baden-Württemberg.

Schwerpunkte sind Fragen zum subjektiven Sicherheitsgefühl, zur Viktimisierung – also zum Drängen in eine Opferrolle, zu gesellschaftlichen Themen sowie zur Zufriedenheit mit der Polizeiarbeit. Die erste Erhebung fand 2023 statt – die Ergebnisse sind unter www.krifobw.de/landesweite-sicherheitsbefragung abrufbar.

Rund 200.000 zufällig ausgewählte Bürgerinnen und Bürger in 130 Städten und Gemeinden werden angeschrieben und anonym befragt – die Stadt Friedrichshafen ist ebenfalls dabei. Die Stadtverwaltung unterstützt die Befragung ausdrücklich, denn eine Teilnahme der Bürgerinnen und Bürger ist wichtig: Die Polizeiliche Kriminalstatistik zeigt nur einen Teil der Wirklichkeit, da viele Straftaten nicht angezeigt werden. Das persönliche Sicherheitsempfinden ist daher ein unverzichtbarer Maßstab für das Gesamtbild der Sicherheitslage. Die Befragung trägt dazu bei, ein umfassenderes und realistischeres Bild der Sicherheitslage zu bekommen und gesellschaftlichen Entwicklungen zu erkennen – eine wichtige Grundlage unter anderem für gezielte Präventionsmaßnahmen und eine effektivere Kriminalitätsbekämpfung.

Die Teilnahme ist unkompliziert: Wer Teil der Zufallsstichprobe ist, erhält per Post einen persönlichen Zugang zu einem Online-Fragebogen. Auf Wunsch kann mittels dieses Zugangscodes auch ein Papierfragebogen angefordert und kostenfrei zurückgesandt werden. Selbstverständlich bleiben alle Angaben anonym und werden streng vertraulich behandelt.

Die Befragung läuft von Mitte September bis Ende Oktober 2026. Weitere Informationen unter www.krifobw.de

**MITTEILUNGEN
INFORMATIONEN****Haus Sonnenuhr:
Ehrenamtliche Helferinnen und Helfer gesucht**

Sie haben Lust auf nette Begegnungen, gute Gespräche und eine sinnvolle Aufgabe? Dann sind sie im Haus Sonnenuhr genau richtig. Für die Cafeteria suchen wir engagierte Menschen, die unser Team ehrenamtlich unterstützen.

Das Haus Sonnenuhr ist ein beliebter Treffpunkt für Seniorinnen und Senioren. Hier kann man sich austauschen, neue Bekanntschaften schließen und einfach in geselliger Runde Kaffee und Kuchen genießen.

Wir brauchen Unterstützung beim Bedienen der Gäste und bei der Ausgabe von Kaffee, Kuchen, Brezeln und anderen Getränken.

Neue Ehrenamtliche werden von den haupt- und ehrenamtlichen Mitarbeitenden freundlich aufgenommen und selbstverständlich in alle Aufgaben eingearbeitet. Sie bekommen alles in Ruhe gezeigt und sind von Anfang an Teil des Teams.

Die Einsatzzeiten lassen sich flexibel gestalten. Interessierte entscheiden selbst, an welchen Tagen und in welchen Zeitintervallen sie unterstützen möchten. Geöffnet ist die Cafeteria im Haus Sonnenuhr von Montag bis Freitag zwischen 13 Uhr und etwa 17 Uhr.

Wer gerne mit Menschen zusammenkommt, Freude an Begegnungen hat und sich ein bisschen Zeit für andere nehmen möchte, ist in der Sonnenuhr genau richtig.

Für Fragen steht Monica Kleiner, Telefon 07541 203-55621, E-Mail m.kleiner@friedrichshafen.de zur Verfügung. Alle Informationen zu den Veranstaltungen in der Sonnenuhr sind im Internet unter www.sonnenuhr.friedrichshafen.de abrufbar. Das Haus Sonnenuhr ist eine Einrichtung der Zeppelin-Stiftung der Stadt Friedrichshafen.

**Morgenrot – Fachberatungsstelle
bei sexualisierter Gewalt**

Die Fachberatungsstelle ist eine Anlauf- und Kontaktstelle für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene, die von sexuellem Missbrauch / sexualisierter Gewalt betroffen sind. Angehörige, Vertrauenspersonen, pädagogische Fachkräfte und ehrenamtlich Tätige erhalten bei uns Beratung und Information.

Die Fachberatungsstelle ist für den gesamten Bodenseekreis zuständig.

Morgenrot – Fachberatungsstelle bei sexualisierter Gewalt

Karlstraße 41
88045 Friedrichshafen
Tel. 07541 / 377 64 00
Fax. 07541 / 377 64 01

Servicezeiten:
Montag bis Donnerstag 9 – 12 Uhr
Dienstag und Donnerstag 14 – 16 Uhr

Neue Adresse:
Johann-Kraus-Straße 3
88662 Überlingen

Mail: info@beratungsstelle-morgenrot.de
www.beratungsstelle-morgenrot.de
morgenrot_fachberatungsstelle

Die Ehe und ihre rechtlichen Folgen - Ein Ratgeber (nicht nur) für "Ehewillige"

Die Entscheidung zu heiraten gehört zu den bedeutendsten Schritten im Leben. Neben ihrer persönlichen und emotionalen Bedeutung ist die Eheschließung vor allem ein rechtlicher Akt mit weitreichenden Auswirkungen, die weit über den Hochzeitstag hinaus andauern.

Den meisten Paaren ist bei der Hochzeit nicht bewusst, wie umfassend das Gesetz ihre Lebensgemeinschaft künftig prägt - im Alltag, bei Krankheit und Altersvorsorge und besonders im Fall einer Trennung oder Scheidung. Fehlende Kenntnisse über die rechtlichen Folgen führen häufig zu Missverständnissen, Enttäuschungen und zu vermeidbaren finanziellen oder persönlichen Konflikten.

Der neue Ratgeber "Die Ehe und ihre rechtlichen Folgen" des gemeinnützigen Interessenverbandes Unterhalt und Familienrecht (ISUV) soll als verlässlicher Wegweiser dienen. Er erläutert anschaulich die wesentlichen familienrechtlichen Grundlagen der Ehe für Paare, die eine Ehe planen, wie auch für bereits Verheiratete. Ziel ist es, eine fundierte Entscheidungsgrundlage zu vermitteln, rechtliche und wirtschaftliche Risiken aufzuzeigen und dabei zu unterstützen, die Partnerschaft auf eine informierte und verlässliche Grundlage zu stellen. Rechtzeitiges rechtliches Wissen schützt nicht nur vor unliebsamen Überraschungen, sondern trägt auch zu gegenseitigem Vertrauen, Fairness und verantwortungsvollem Handeln bei.

Der Verfasser, ein erfahrener Fachanwalt für Familienrecht, vermittelt zunächst wichtige Grundkenntnisse des Eherechts, weist auf die rechtlichen und wirtschaftlichen Folgen der Ehe hin und stellt zahlreiche praktische Hilfen vor: Vorbereitung der Eheschließung, Checklisten, Muster für Ehevertrag, Wahl des Güterstandes, wichtige Dokumente, Steuerklassenwahl, Mustervereinbarung zum Immobilienkauf sowie rechtliche Gestaltungsmöglichkeiten vor und während der Ehe.

Erhältlich ist der Ratgeber für 7 € beim Leiter der ISUV-Kontaktstelle Ravensburg/Allgäu, Manfred Ernst, Tel. 0170 5484542 und E-Mail: m.ernst@isuv.de

Schüler aus Lateinamerika suchen nette Gastfamilien!

Im Rahmen eines internationalen Gastschülerprogramms mit Partnerschulen aus Peru und Brasilien sucht die **DJO – Deutsche Jugend in Europa** herzliche Gastfamilien in Deutschland, die bereit sind, einen Jugendlichen für einige Wochen als „Kind auf Zeit“ bei sich aufzunehmen.

Die Aufnahme eines Gastschülers bietet Familien eine besondere Gelegenheit: Sie lernen eine neue Kultur kennen, erweitern ihren Horizont und erleben ihren Alltag aus einer ganz neuen Perspektive – ohne selbst verreisen zu müssen. Ein Gegenbesuch im Heimatland des Gastes ist auf Wunsch ebenfalls möglich.

Peru/Arequipa: 24.10. – 05.12.2026 (15 – 16 Jahre alt)
Brasilien: 10.01.2027 – 25.02.2027 (14 – 16 Jahre alt)

Dabei ist die Teilnahme am Unterricht eines Gymnasiums oder einer Realschule am jeweiligen Wohnort der Gastfamilie für den Gastschüler verpflichtend. Die Schüler sprechen Deutsch als Fremdsprache. Für weitere Informationen senden Sie uns einfach eine kurze Anfrage per E-Mail oder rufen Sie uns an.

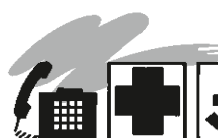
Unsere Kontaktdaten:

DJO-Deutsche Jugend in Europa,
Schlossstr. 92, 70176 Stuttgart
Tel.: 0711-658 653 3,
Email: gsp@djobw.de,
www.gastschuelerprogramm.de



ORTSBÜCHEREI ETTENKIRCH

Die Bücherei ist **mittwochs**
von 16 – 19 Uhr geöffnet.
Telefon (07541) 203-55395



NOTRUF NOTDIENSTE

Polizei

Feuerwehr, Erste Hilfe, Rettungsdienst

Tel. 110

Tel. 112

Störungsdienst Strom und Erdgas

Stadtwerke am See GmbH & Co. KG

0800 - 5053333

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

116 117

Bereitschaftsdienst für Friedrichshafen

DRK Friedrichshafen Krankentransport

07541 - 19222

docdirekt.de — digitale Anlaufstelle der 116117

Unter www.docdirekt.de bekommen Patienten kostenlos und digital eine medizinische Ersteinschätzung und Handlungsempfehlung. Wird eine Videosprechstunde empfohlen, kann direkt zu einer telemedizinischen Beratung vermittelt werden

Zahnärztlicher Notdienst

0761-12012000

Notdienste der Apotheken

www.lak-bw.de

Samstag, 19.09.2026

Stadt-Apotheke Tettngang

Lindauer Str. 1, 88069 Tettngang

Tel.: 07542 - 9 37 00

von Sa, 19.09.2026, 08:30 bis So, 20.09.2026, 08:30

Sonntag, 20.09.2026

Waldhorn-Apotheke Friedrichshafen

Dornierstr. 4, 88048 Friedrichshafen

Tel.: 07541 - 9 51 50

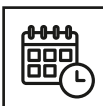
von So, 20.09.2026, 08:30 bis Mo, 21.09.2026, 08:30

Da sich die Notdienste kurzfristig ändern können, sind die Angaben unverbindlich.



IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

**VERANSTALTUNGEN****WAS · WANN · WO****NABU - Apfelernte und Saftpressen auf der Streuobstwiese**

Die örtlichen NABU-Gruppen laden am Samstag, den 26.09.2026, alle Mitglieder, Interessierte und Gäste zur Apfelernte und zum Saftpressen zum Direktverzehr auf der Streuobstwiese im Seewiesenesch ein.

Der Treff ist um 9:30 Uhr an der Kreuzung Seewiesenstraße/Kretzerweg in Friedrichshafen bzw. auf der direkt anschließenden Streuobstwiese. Autofahrer parken am Parkplatz Berufsschulzentrum und gehen etwa 5 Minuten in Richtung Seewiesenstraße/Kretzerweg. Diese Aktion findet ausnahmsweise auch bei leichtem Regen statt.

Eine Anmeldung ist erwünscht an info@nabu-fn-tt.de.

Leitung: Ulrich Heliosch.

**MÜLLENTSORGUNG****ETTENKIRCH****Nächste Abfuhr im Stadtteil Ettenkirch****Bioabfall**

Montag, 21.09.2026

Papier, Pappe, Kartonen

Dienstag, 22.09.2026

**KIRCHLICHE NACHRICHTEN****TERMINE UND BERICHTE**

Seelsorgeeinheit Ailingen, Ettenkirch,
Oberteuringen

**Katholische Seelsorgeeinheit IV
Ailingen-Ettenkirch-Oberteuringen
Pfarrer Reinhard Hangst**

Tel. 07546/5276

E-Mail: Reinhard.Hangst@drs.de

Gemeindereferentin Julia Willers, Büro: 07541/603394-2

(donnerstags 15-16:45 Uhr)

Mobil: 0160/99529891

E-Mail: Julia.Willers@drs.de

web: <https://se-aeto.drs.de>

Pfarramt St. Petrus und Paulus Ettenkirch:

Ittenhauser Str. 3, Tel. 07541-603394-0

Mail: StPetrusundPaulus.Ettenkirch@drs.de

Montag:

09:00 – 12:00 Uhr

Pfarramtssekretärin: Heike Schorpp

Pfarramt St. Johannes Baptist Ailingen

Ittenhauser Str. 3, Tel. 07541/603394-0

Email: StJohannesBaptist.ailingen@drs.de

Mittwoch

15:00 – 17:00 Uhr

Donnerstag

09:00 – 12:00 Uhr

Pfarramtssekretärin: Katja Binz

Pfarramt St. Martinus Oberteuringen

St.-Martin-Platz 4, Tel. 07546/5276

Email: stmartin.oberteuringen@drs.de

Dienstag

14:30 – 17:00 Uhr

Freitag

8:30 – 11:30 Uhr

Pfarramtssekretärin: Heike Schorpp u. Michaela Bieser

St. Petrus und Paulus, Ettenkirch**Freitag, 18. September**

09:00 Uhr Einschulungsgottesdienst

Sonntag, 20. September, 25. Sonntag im Jahreskreis

08:30 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Kaffeeplausch

Sonntag, 27. September, 26. Sonntag im Jahreskreis

10:00 Uhr Eucharistiefeier zum Erntedankfest

St. Johannes Baptist, Ailingen**Sonntag, 20. September, 25. Sonntag im Jahreskreis**

10:00 Uhr Eucharistiefeier

Donnerstag, 24. September

08:30 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 26. September

18:00 Uhr Eucharistiefeier zum Erntedankfest

Sonntag, 28. September, 26. Sonntag im Jahreskreis

10:00 Uhr Familiengottesdienst zum Erntedankfest



**Der Kinder- und Jugendtreff
in der Ludwig-Roos-Halle
findet am Mittwoch, 23.09.2026,
nicht statt.**

Lesestühle: Vorlesen und zuhören

Das Lesestühle im Haus Sonnenuhr öffnet am Montag, 21. September, seine Türen. Ab 14.30 Uhr gibt es Kaffee und Kuchen und es werden Geschichten vorgelesen. Im Lesestühle ist jede und jeder willkommen.

Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer können sich auf eine Welt voller spannender und unterhaltsamer Geschichten freuen. Ob man gerne zuhört oder selbst vorlesen möchte: Wer Lust hat, kann auch seine eigenen Lieblingsgeschichten mitbringen und sie mit den anderen Gästen teilen. In lockerer Atmosphäre entstehen so lebendige Gespräche und neue Begegnungen. Eine Anmeldung ist nicht nötig, einfach vorbeikommen.

Für Fragen steht Monica Kleiner, Telefon 07541 203-53111, E-Mail m.kleiner@friedrichshafen.de von Dienstag bis Donnerstag vormittags und zusätzlich Dienstag nachmittags zur Verfügung. Alle Informationen zu den Veranstaltungen in der Sonnenuhr sind auch im Internet unter www.sonnenuhr.friedrichshafen.de abrufbar. Das Haus Sonnenuhr ist eine Einrichtung der Zeppelin-Stiftung der Stadt Friedrichshafen.

Für immer jung!**Forever young ...**

Endlich mal wieder in der Gruppe abtanzen. Sich mit der Musik wieder jung fühlen, sich spüren und in früheren Zeiten schwelgen. Hol Dir das Gefühl der Leichtigkeit beim freien Tanzen zurück. Sei dabei!

DJ: Udo und Germar
Termine: 25. September 2026
Uhrzeit: 19.00 – 22.00 Uhr
Ort: Seniorentreff Sonnenuhr, Paulinenstr. 2, 88046 Friedrichshafen
Kooperation: AkademieClub 50plus der Seniorenakademie Donau-Oberschwaben e.V. mit dem Haus Sonnenuhr

St. Martinus, Oberteuringen**Freitag, 18. September**

08:00 Uhr Eucharistiefeier
18:00 Uhr Aperol-Gottesdienst

Samstag, 19. September

14:00 Uhr Hochzeitsmesse von
Tobias Kiesle und Katharina Brendle
18:00 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 20. September, 25. Sonntag im Jahreskreis

10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier

Freitag, 25. September

08:00 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 27. September, 26. Sonntag im Jahreskreis

08:30 Uhr Eucharistiefeier

Ministrantendienst**Sonntag, 20. September**

08:30 Uhr Gruppe G

Sonntag, 27. September

10:00 Uhr Gruppe F

MITTEILUNGEN**Aus unserer Seelsorgeeinheit****Schrifttexte****Sonntag, 20. September, 25. Sonntag im Jahreskreis**

L: Jes 55, 6-9; LII: Phil 1, 20ad-24.27a; Ev: Mt 20, 1-16

Montag, 21. September, Hl. Matthäus, Apostel und Evangelist

L: Eph 4, 1-7.11-13; Ev: Mt 9, 9-13

Sonntag, 27. September, 26. Sonntag im Jahreskreis

L: Ez 18, 25-28; LII: Phil 2, 1-11; Ev: Mt 21, 28-32

Kollekte – Caritas (Herbstsammlung) – 27. September

Ihre Hilfe zählt!

Caritas-Herbstsammlung

vom 19. bis 27. September 2026

Liebe Gemeindemitglieder,

wir bitten Sie um eine großzügige Spende für die Caritas-Herbstsammlung. Die Hälfte der Mittel bleibt direkt bei uns in der Kirchengemeinde. Ihre Spende bewirkt also unmittelbar Gutes in Ihrer direkten Umgebung. Sie helfen beispielsweise engagierten Ehrenamtlichen in unserer Gemeinde und unterstützen Menschen, die sich in ihrer Not an uns wenden. Für sie ist es ein wahrer Segen, dass ihnen schnell und unbürokratisch geholfen wird in einer Situation, in der sie weder ein noch aus wissen.

Sie sehen: Ihre Spende bewirkt Gutes.

Deshalb: Bitte spenden Sie für die Caritas-Herbstsammlung unter dem Stichwort „**Caritas-Sammlung**“ auf das Konto des **Kath. Pfarramt Ettenkirch, IBAN: DE54 65191500 0031263003**

PS: Selbstverständlich können Sie Ihre Spende steuerlich absetzen! Weitere Informationen unter www.caritas-spende.de/sammlungen
Danke für Ihre Solidarität und für Ihre Spende.

Silberne – Goldene – Diamantene – Eiserne – Gnaden - Hochzeit

Seelsorgeeinheit Ailingen-Ettenkirch-Oberteuringen

Segensfeier für Jubelpaare

Alle Ehepaare aus unserer Seelsorgeeinheit, die in diesem Jahr ein Ehejubiläum hatten oder noch haben, laden wir zu diesem Dankgottesdienst herzlich ein.

Am **Samstag, 3. Oktober 2026 um 10:00 Uhr** wollen wir gemeinsam mit Ihnen und Ihren Familien diesen besonderen Gottesdienst in der **Pfarrkirche St. Martinus in Oberteuringen** feiern.

Sprechen Sie uns auch gerne an, wenn Sie an Ihrem Jubelfest einen eigenen Gottesdienst oder eine Andacht feiern möchten.

Silberne – Goldene – Diamantene – Eiserne – Gnaden - Hochzeit

Pfarrbüros der Seelsorgeeinheit**Neue „alte“ Öffnungszeiten der Pfarrbüros**

Ailingen: Mittwoch 15:00 - 17:00 Uhr
Donnerstag 09:00 - 12:00 Uhr
Ettenkirch: Montag 08:30 - 12:00 Uhr
Oberteuringen: Dienstag 14:30 - 17:00 Uhr
Freitag 08:30 - 11:30 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten sind wir telefonisch erreichbar.

Besuch aus unserer Partnergemeinde Kasawo in Uganda

Im Oktober dürfen wir Besuch aus unserer Partnergemeinde Nanfumba begrüßen. Father Aloysious und erstmals auch ein Gemeindemitglied, der Lehrer Vincent Zununula, kommen zu uns nach Oberschwaben. Beide freuen sich sehr auf die Begegnungen, die gemeinsamen Gottesdienste und die Möglichkeiten, miteinander ins Gespräch zu kommen.

Während ihres Aufenthalts wird es verschiedene **Aktionen und Begegnungsmöglichkeiten** geben, bei denen wir unsere Gäste kennenlernen und die Verbundenheit zwischen unseren Gemeinden weiter vertiefen können. In mehreren Gottesdiensten werden Father Aloysious und Vincent mit uns feiern, Eindrücke aus ihrer Gemeinde teilen und von ihrer Arbeit berichten.

Wir laden die ganze Gemeinde herzlich ein, unsere Gäste willkommen zu heißen, diese besonderen Tage mitzuerleben und ihnen die Wärme unserer Gemeinschaft zu zeigen.

Ihr Missionsausschuss

Aus unserer Gemeinde**Plauderkaffee auf 'm Kirchplatz**

am 20. September nach dem Gottesdienst findet der nächste Plauderkaffee statt. Wer möchte, darf gerne seine eigene Tasse mitbringen.

Wir freuen uns auf euch.

Erntedank am Sonntag, den 27. September, mitgestaltet von den Firmlingen

In diesem Jahr wird der **Erntedankaltar von fünf Firmlingen aus unserer Gemeinde** gestaltet. Dafür bitten wir um Spenden, damit die Jugendlichen den Altar schön und reichhaltig gestalten können. Die gespendeten Lebensmittel werden im Anschluss an die Tafel in Tettngang gebracht.

Wie jedes Jahr dürfen auch **die eigenen Erntekörbe** für den Erntedankaltar gebracht werden. Bitte bringen Sie diese am Samstag, den 26. September, bis 12 Uhr in die Kirche.

Was sonst noch interessiert

Aktuelle Kursangebote und Veranstaltungen der katholischen Erwachsenenbildung:

Anmeldung und weitere Infos: wenn nicht anders angegeben, unter 07541/ 3786072, info@keb-fn.de oder www.keb-fn.de



Evangelische Kirchengemeinde Ailingen

Evangelische Kirchengemeinde Seeregion Friedrichshafen

Geschäftsführender Pfarrer und Codekan Reimar Krauß

Scheffelstraße 56

88045 Friedrichshafen

Tel: 07541 21308

E-Mail: pfarramt.friedrichshafen.schlosskirche-1@elkw.de

Pfarramt Ailingen-Oberteuringen

Grubenäckerstr. 13

88094 Oberteuringen

Tel: 07546 924396

E-Mail: pfarramt.oberteuringen@elkw.de

Homepage: <https://evkirche-seeregion-fn.de>

Öffnungszeiten:

Das Evang. Pfarramt ist, bis zur Neubesetzung, nicht besetzt. Vertretung hat das zentrale Gemeindebüro in der Scheffelstr. 56 in Friedrichshafen. Sie erreichen die Sekretärin dort unter der Tel. 07541 21308 oder per E-Mail unter: pfarramt.friedrichshafen.schlosskirche-1@elkw.de

PfarrerIn Sylvia Nölke

Tel: 07546 924396

E-Mail: sylvia.noelke@elkw.de

Sprechzeiten nach Vereinbarung

**Bankverbindung: Sparkasse Bodensee,
IBAN: DE11 6905 0001 0020 1012 42**

Das Wochenende/Der Sonntag**Sonntag, 20. September, 16. Sonntag nach Trinitatis**

- 09:30 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Schlosskirche (Pfarrer Rüdiger Jenö)
- 10:00 Uhr Gottesdienst in der Ev. Kirche in Oberteuringen (Pfrin. Sylvia Nölke)
- 10:00 Uhr Evang. Gottesdienst mit Abendmahl im Klinikum (Pfrin. Andrea Mader-Nachtrodt)
- 11:00 Uhr Gottesdienst in der Bonhoefferkirche und Begrüßung der neuen FSJLerinnen (Pfrin. Sylvia Nölke und CVJM)
- 11:00 Uhr Gottesdienst in der Paul-Gerhardt-Kirche (Prädikant Günter Weber)
- 10:00 Uhr Gottesdienst im Klinikum, kath. Kom. Feier

Wochenspruch: 2. Tim 1,10b: Christus Jesus hat dem Tode die Macht genommen und das Leben und ein unvergängliches Wesen ans Licht gebracht durch das Evangelium.

Wochenlied: EG 115: Jesus lebt, mit ihm auch ich
Opfer/Kollekte: Für unsere eigene Gemeinde

Die Woche vom 21.09.2026 bis 27.09.2026**Montag, 21.09.2026**

- 19:00 Uhr Taizégebet „So dankbar bin ich“ in der Staffeldkapelle in Oberteuringen

Mittwoch, 23.09.2026

- 19:30 Uhr Ökum. Bibelkreis in den Gemeinderäumen

Donnerstag, 24.09.2026

- 19:30 Uhr Öffentliche Kirchengemeinderatssitzung in der Evang. Kirche in Oberteuringen

Freitag, 25.09.2026

- 19:30 Uhr Gospelchorprobe in Oberteuringen

Samstag, 26.09.2026

- 11:00 Uhr kostenloser Kleiderkreis in der Paul-Gerhardt-Kirche
- 11:30 Uhr Gemeindeessen in Ailingen, Kirchweg 8.
Die Kirchengemeinde lädt ein zu einem Essen für Jedermann/frau. Angeboten wird ein gutes Eintopf-Gericht mit Brot zu einem **Richtpreis von 2,- Euro**. Getränke und Kuchen auf Spendenbasis.

Sonntag, 27. September, 17. Sonntag nach Trinitatis

- 09:30 Uhr Gottesdienst in der Schlosskirche (Pfarrer Rüdiger Jenö)

- 10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der kleinen Kirche in Ailingen (Prädikantin Michaela Hayen)
- 10:00 Uhr Familiengottesdienst zu Erntedank in der Bonhoefferkirche mit Kita Habakuk und/oder Bonhoeffer (Frau Zanzinger und Frau Wessels)
- 10:00 Uhr Kath. Kom. Feier im Klinikum
- 11:00 Uhr Punkt-11 Gottesdienst in der Erlöserkirche und Kinderkirche mit anschl. Mittagessen (Punkt-11 Team und Oberbürgermeister Simon Blümcke)
- 17:00 Uhr „All-In“ Gottesdienst an der Musikmuschel in Friedrichshafen

Aktuelles:**Herzliche Einladung zum Taizégebet in Oberteuringen.**

"Ich bin so dankbar ..." Taizé-Andacht am Montag, den 21. September um 19:00 Uhr in der Staffeldkapelle Oberteuringen. Herbst ist Erntezeit. Zeit, dankbar auf das im Laufe des Jahres Herangereifte zu blicken.

Das wollen wir gemeinsam tun. Musikalisch eingebettet wird das Ganze vom Flötenensemble Ailingen. Und danach sind alle eingeladen, noch ein wenig miteinander ins Gespräch zu kommen. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Der ökumenische Taizé-Kreis in Oberteuringen

Erntedank-Gaben:

Wir freuen uns auch in diesem Jahr wieder über Gaben zum Erntedankfest, die der Tafel Friedrichshafen zur Verfügung gestellt werden. Neben Obst und Gemüse sind besonders Lebensmittel wie Nudeln, Reis, Mehl, Konserven, Marmelade, Zucker, Schokolade gut zum Weitergeben geeignet. Erntedank-Gaben können jeweils am Tag vor dem Gottesdienst vormittags in den Kirchen abgegeben werden oder zu den Erntedank-Gottesdiensten mitgebracht werden.



VEREINSBERICHTE

SPORT UND FREIZEIT



Sportverein Ettenkirch e.V.

Spielbericht SV Ettenkirch

SV Ettenkirch I – TSV Neukirch 0:5

Für unsere erste Mannschaft gab es gegen den TSV Neukirch einen gebrauchten Spieltag. Die Gäste waren über weite Strecken die spielbestimmende Mannschaft und setzten sich am Ende deutlich mit 0:5 durch. Ettenkirch fand nur selten richtig ins Spiel und konnte den offensiv starken Gästen nur wenig entgegensetzen. Am Ende steht eine klare Niederlage, aus der es nun gilt, die richtigen Schlüsse zu ziehen.

SV Ettenkirch II – SG Wilhelmsdorf/Riedhausen/Zusdorf 3:0

Deutlich besser lief es bei unserer zweiten Mannschaft. Gegen die SG Wilhelmsdorf/Riedhausen/Zusdorf hatte der SVE das Spiel über die gesamte Partie hinweg im Griff. Mit kontrolliertem Fußball, viel Einsatz und einer konzentrierten Mannschaftsleistung erspielte sich Ettenkirch einen souveränen 3:0-Heimsieg. Die drei Punkte waren am Ende absolut verdient.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Ortsvorsteher Achim Baumeister



Sozialstation
Bodensee e.V.

Wir sind da.



Pflege mit Herz und Hand

Die Sozialstation Bodensee e.V. mit Ihren Standorten in Salem, Markdorf, Überlingen und Stockach steht als ambulanter Pflegedienst fest verwurzelt im Herzen unserer Region. Geprägt durch das christliche Menschenbild sind wir mehr als nur ein Pflegedienst - wir verstehen uns als ein Symbol für Fürsorge und Mitmenschlichkeit.

Für unseren **Pflegebereich Markdorf** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

**Pflegefachkraft für eine
ambulant betreute
Wohngemeinschaft**
Voll- oder Teilzeit

**Nachtbereitschaft für
eine ambulant betreute
Wohngemeinschaft**
Teilzeit

Alles Weitere finden Sie auf
www.sozialstation-bodensee.de

**Pflegefachkraft
Platz für Arbeit,
Platz zum Wohnen.
Wir können
Ihnen auch eine
Wohnung
zur Miete
anbieten!**



SEEDOMIZIL RADOLFZELL AM BODENSEE

Wir bauen in begehrter Wohnlage seenahe Eigentumswohnungen am Rande der Altstadt. Es entsteht ein ansprechendes Wohnensemble mit drei modern geplanten Gebäuden mit klassischen 2- bis 5-Zimmerwohnungen sowie drei Gebäuden mit betreuten Seniorenwohnungen.

VERKAUFSSTART



Seedomizil Radolfzell GmbH
Josef-Bosch-Straße 9, 78315 Radolfzell
www.schweizer-immobilien-service.de

**Schnell sein
lohnt sich!**

zum Beispiel:

3-Zimmer-Wohnung,
Penthouse, Wohnfläche
ca. 116 m², Balkon, hoch-
wertige Ausstattung
oder

4-Zimmer-Wohnung,
EG, ca. 102,76 m²
Wohnfläche, Terrasse,
ca. 154 m² Gartenfläche,
hochwertige Ausstattung

**Gerne beraten
wir Sie
umfassend!**

Telefon
**077 32
890 30 70**

Damit unsere Laborräume genauso strahlen,
wie die Zähne die wir herstellen, suchen wir
zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine engagierte

Reinigungskraft (m/w/d) in Unteruhldingen

2x wöchentl. für ca. 2-3 Std. auf Minijob-Basis

Wir freuen uns über Ihren Anruf >>> Tel. 07556-5597

Zahnwerkstatt Gernot Goetz GmbH

Ehbachstraße 11, 88690 Uhldingen, info@die-zahnwerkstatt.de



Dringend 3-Zi.-Whg. aufgrund Eigenbedarf

langfr. gesucht. Schwäb. Landei, W, 55 J., Angest., keine
HT. 15 km um TT, 75 qm, 900 € warm, mit Keller, EG
bevorz. € 500 Belohnung. ☎ 0157 34576373

Hofladen-Spezialitäten

über 70 Produkte - immer gut zum kleinen Preis

- ♦ Bodensee-Äpfel „Elstar“, frisch vom Baum
 - ♦ Zwetschgeln, 1. Klasse, Presenta ♦ Hausmacher Wurstspezialitäten
 - ♦ Schinken ♦ Weine ♦ Liköre ♦ Suser - Neuer Wein
 - ♦ Forellen, frisch vom Rauch ♦ Neue Kartoffeln „Annabell“
- sowie viele weitere regionale Produkte



Klink - Martinshof - 88048 Friedrichshafen



Tägl. geöffnet (auch sonntags)
Fischbach / Meersburger Str./B31



LBS

Dein Baufinanzierer!

Bezirksleiter Besfort Avdija
07541/2861-0
Besfort.Avdija@LBS-Sued.de



**Wir können international und suchen
kompetente Verstärkung:**

Teamleiter (m/w/d)

Logistik- Zoll – Versand

Stellenprofil auf unserer homepage.
36,5 h/Woche, kein home-office

b & m GmbH, 88094 Oberteuringen
www.bm-gmbh.com Tel. 07546-923120
info@bm-gmbh.com



LANDRATSAMT
BODENSEEKRIS

**Zeig
Kante
im Kreis!**

Hausmeister

(m/w/d)

gesucht

**unbefristete Vollzeitstellen
in Friedrichshafen und dem
gesamten Bodenseekreis**

Im Team betreuen Sie Gebäude sowie die zugehörigen
Außen- und Grünanlagen. Sie gewährleisten einen
wirtschaftlichen und effizienten Betrieb der Haustechnik,
begleiten Baumaßnahmen und unterstützen das
Energiemanagement.

Informationen & Bewerbung:
bodenseekreis.de/karriere



SKODA

Markteinführung – Škoda Epic & Škoda Peaq

BEST-DAY – der beste Tag für einen neuen Škoda!

Entdecken Sie die Zukunft von Škoda hautnah: Wir laden Sie und Ihre ganze Familie herzlich ein zur Markteinführung der neuen Škoda Epic und Škoda Peaq! Freuen Sie sich auf die neuesten Škoda Modelle, leckere Snacks und Getränke, tolle Aktionen für kleine und große Škoda Fans – und natürlich viel Zeit für persönliche Beratung.

Lassen Sie sich von neuen Škoda Innovationen begeistern und verbringen Sie gemeinsam mit uns einen entspannten Tag in angenehmer Atmosphäre. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Datum: 26.09.2026

Uhrzeit: 09:00 – 15:00 Uhr

Ort: Graf Hardenberg GmbH & Co. KG

Škoda Epic Essence: Stromverbrauch in kWh/100 km, kombiniert: 13,7–13,9; CO₂-Emissionen in g/km, kombiniert: 0; CO₂-Klasse: A; elektrische Reichweite in km: 435–440¹.
Škoda Peaq: Stromverbrauch in kWh/100 km, kombiniert: 14,9–18,5; CO₂-Emissionen in g/km, kombiniert: 0; CO₂-Klasse: A; elektrische Reichweite in km: 389–609¹.

¹Tatsächliche Reichweite abhängig von Faktoren wie persönlicher Fahrweise, Streckenbeschaffenheit, Außentemperatur, Witterungsverhältnissen, Nutzung von Heizung und Klimaanlage, Vortemperierung, Anzahl der Mitfahrer.

Graf Hardenberg GmbH & Co. KG

Abigstr. 2, 88662 Überlingen

www.grafhardenberg.de

**GRAFHARDENBERG**

BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT